

tout votre cœur et de toute votre âme , et que vous puissiez vivre.

7 Il sera retomber toutes ces malédictions sur vos ennemis , sur ceux qui vous haïssent et vous persécutent.

8 Et pour vous , vous reviendrez , et vous écouterez la voix du Seigneur votre Dieu , et vous observerez toutes les ordonnances que je vous prescrais aujourd'hui ;

9 et le Seigneur votre Dieu vous comblera de biens dans tous les travaux de vos mains , dans les enfans qui sortiront de votre sein , dans tout ce qui naîtra de vos troupeaux , dans la fécondité de votre terre , et dans une abondance de toutes choses. Car le Seigneur reviendra à vous , pour mettre sa joie à vous combler de biens , comme il avait fait à l'égard de vos pères ;

10 pourvu néanmoins que vous écoutiez la voix du Seigneur votre Dieu , que vous observiez ses préceptes et les cérémonies qui sont écrites dans la loi que je vous propose , et que vous retourniez au Seigneur votre Dieu de tout votre cœur et de toute votre âme.

11 Ce commandement que je vous prescrais aujourd'hui n'est ni au-dessus de vous , ni loin de vous.

12 Il n'est point dans le ciel , pour vous donner lieu de dire : Qui de nous peut monter au ciel , pour nous apporter ce commandement , afin que l'ayant entendu , nous l'accomplissions par nos œuvres ?

13 Il n'est point aussi au-delà de la mer , pour vous donner lieu de vous excuser , en disant : Qui de nous pourra passer la mer , pour l'apporter jusqu'à nous , afin que l'ayant entendu , nous puissions faire ce qu'on nous ordonne ?

14 Mais ce commandement est tout proche de vous , il est dans votre bouche et dans votre cœur , afin que vous l'accomplissiez.

15 Considérez que j'ai proposé aujourd'hui devant vos yeux , d'un côté la vie et les biens , et de l'autre la mort et les maux :

16 afin que vous aimiez le Seigneur votre Dieu , que vous marchiez dans ses voies , que vous observiez ses préceptes , ses cérémonies et ses ordonnances ; et que vous viviez , et qu'il vous multiplie , et vous bénisse dans la terre où vous entrerez pour la posséder.

17 Si votre cœur se détourne de lui , si vous ne voulez pas l'écouter , et que vous laissiez séduire à l'erreur , vous adoriez et vous serviez des dieux étrangers :

18 je vous déclare aujourd'hui par avance que vous périrez ; que vous ne demeurerez pas long-temps dans la terre ,

où après avoir passé le Jourdain , vous devez entrer pour la posséder.

19 Je prends aujourd'hui à témoin le ciel et la terre que je vous ai proposé la vie et la mort , la bénédiction et la malédiction. Choisissez donc la vie , afin que vous viviez , vous et votre postérité :

20 que vous aimiez le Seigneur votre Dieu , que vous obéissiez à sa voix , et que vous demeuriez attaché à lui (comme étant votre vie , et celui qui doit vous donner une longue suite d'années) , afin que vous habitiez dans le pays que le Seigneur avait juré de donner à vos pères Abraham , Isaac et Jacob.

CHAPITRE XXXI.

Moïse nomme Josué pour être le conducteur d'Israël. Il ordonne qu'on lise la loi au peuple. Dieu lui annonce sa mort.

1 Moïse alla donc déclarer toutes ces choses à tout le peuple d'Israël ,

2 et leur dit : J'ai présentement cent vingt ans ; je ne puis plus vous conduire , principalement après que le Seigneur m'a dit : Vous ne passerez point ce fleuve du Jourdain.

3 Le Seigneur votre Dieu passera donc devant vous ; ce sera lui-même qui exterminera à vos yeux toutes ces nations dont vous posséderez le pays ; et Josué , que vous voyez , marchera à votre tête , selon que le Seigneur l'a ordonné.

4 Le Seigneur traitera ces peuples , comme il a traité Sehon et Og rois des Amorhéens avec tout leur pays , et il les exterminera.

5 Lors donc que le Seigneur vous aura livré aussi ces peuples , vous les traiterez comme vous avez traité les autres , selon que je vous l'ai ordonné.

6 Soyez courageux et ayez de la fermeté : ne craignez point , et ne vous laissez point saisir de frayeur en les voyant ; parce que le Seigneur votre Dieu est lui-même votre conducteur , et qu'il ne vous laissera point , et ne vous abandonnera point.

7 Moïse appela donc Josué , et lui dit devant tout le peuple d'Israël : Soyez ferme et courageux : car c'est vous qui ferez entrer ce peuple dans la terre que le Seigneur a juré à leurs pères de leur donner , et c'est vous aussi qui la partagerez au sort entre les tribus.

8 Le Seigneur qui est votre conducteur , sera lui-même avec vous ; il ne vous laissera point et ne vous abandonnera point : ne craignez point , et ne vous laissez point intimider.

9 Moïse écrivit donc cette loi , et il la donna aux prêtres enfans de Lévi , qui portaient l'arche de l'alliance du Seigneur , et à tous les anciens d'Israël.

10 Et il leur donna cet ordre, et leur dit : Tous les sept ans, lorsque l'année de la remise sera venue, et au temps de la fête des tabernacles,

11 quand tous les enfans d'Israël s'assembleront pour paraître devant le Seigneur votre Dieu, au lieu que le Seigneur aura choisi, vous lirez les paroles de cette loi devant tout Israël, qui l'écouteront *attentivement*,

12 tout le peuple étant assemblé, tant les hommes que les femmes, les petits enfans et les étrangers qui se trouveront dans vos villes, afin que l'écouterant ils l'apprennent, qu'ils craignent le Seigneur votre Dieu, qu'ils observent et accomplissent toutes les ordonnances de cette loi;

13 et que leurs enfans même qui n'en ont *encore* aucune connaissance, puissent les entendre, et qu'ils craignent le Seigneur leur Dieu, pendant tout le temps qu'ils demeureront dans la terre que vous allez posséder, quand vous aurez passé le Jourdain.

14 Alors le Seigneur dit à Moïse : Le jour de votre mort s'approche; faites venir Josué, et présentez-vous *tous deux* devant le tabernacle du témoignage; afin que je lui donne mes ordres. Moïse et Josué allèrent donc se présenter devant le tabernacle du témoignage:

15 et le Seigneur y parut en même temps dans la colonne de nuée, qui s'arrêta à l'entrée du tabernacle.

16 Le Seigneur dit alors à Moïse : Vous allez vous reposer avec vos pères, et ce peuple s'abandonnera et se prostituera à des dieux étrangers dans le pays où il va entrer pour y habiter. Il se séparera de moi lorsqu'il y sera, et il violera l'alliance que j'avais faite avec lui.

17 Et ma fureur s'allumera contre lui en ce temps-là; je l'abandonnerai, et lui cacherai mon visage, et il sera exposé en proie. Tous les maux et toutes les afflictions viendront en foule sur lui, et le contraindront de dire en ce jour-là : Véritablement c'est à cause que Dieu n'est point avec moi, que je suis tombé dans tous ces maux.

18 Cependant je me cacherai, et je lui couvrirai ma face, à cause de tous les maux qu'il aura faits en suivant des dieux étrangers.

19 Maintenant donc écrivez pour vous ce cantique, et apprenez-le aux enfans d'Israël, afin qu'ils le sachent par cœur, qu'ils l'aient dans la bouche et qu'ils le chantent, et que ce cantique me serve d'un témoignage parmi les enfans d'Israël.

20 Car je les ferai entrer dans la terre que j'ai juré de donner à leurs pères, où coulent des ruisseaux de lait et de miel. Et

lorsqu'ils auront mangé, et qu'ils se seront rassasiés et engraisés, ils se détourneront de moi pour aller après des dieux étrangers, ils les adoreront, ils parleront contre moi, et ils violeront mon alliance.

21 Et lorsque les maux et les afflictions seront tombés en foule sur eux, ce cantique portera contre eux un témoignage qui vivra dans la bouche de leurs enfans, sans qu'il puisse jamais être effacé. Car je connais leurs pensées; et ce qu'ils doivent faire m'est connu dès aujourd'hui avant que je les fasse entrer dans la terre que je leur ai promise.

22 Moïse écrivit donc le cantique *qui suit*, et il l'apprit aux enfans d'Israël.

23 Alors le Seigneur donna cet ordre à Josué fils de Nun, et lui dit : Soyez ferme et courageux; car ce sera vous qui ferez entrer les enfans d'Israël dans la terre que je leur ai promise, et je serai avec vous.

24 Après donc que Moïse eut achevé d'écrire dans un livre les ordonnances de cette loi,

25 il donna ordre aux lévites qui portaient l'arche de l'alliance du Seigneur, et il leur dit :

26 Prenez ce livre, et mettez-le à côté de l'arche de l'alliance du Seigneur votre Dieu, afin qu'il y serve de témoignage contre vous, *ô Israël*.

27 Car je sais quelle est votre obstination, et combien vous êtes dur et inflexible. Pendant tout le temps que j'ai vécu et que j'ai agi parmi vous, vous avez toujours disputé et murmuré contre le Seigneur; combien plus le ferez-vous quand je serai mort?

28 Assemblez devant moi tous les anciens de vos tribus et tous vos docteurs, et je prononcerai devant eux les paroles de ce *cantique*; et j'appellerai à témoin contre eux le ciel et la terre.

29 Car je sais qu'après ma mort vous vous conduirez fort mal, que vous vous détournerez bientôt de la voie que je vous ai prescrite : et vous vous trouverez enfin surpris de beaucoup de maux, lorsque vous aurez péché devant le Seigneur en l'irritant par les œuvres de vos mains.

30 Moïse prononça donc les paroles de ce cantique, et il le récita jusqu'à la fin devant tout le peuple d'Israël qui l'écoutait.

CHAPITRE XXXII.

Cantique où Moïse fait voir aux Israélites les grâces qu'ils ont reçues de Dieu, et leur ingratitude. Dieu lui commande de monter sur le mont Nebo.

1 Cieux, écoutez ce que je vais dire : Que la terre entende les paroles de ma bouche.

2 Que les vérités que j'enseigne soient